

Art. 4. Onderhavig decreet treedt in werking op 1 januari 2000.

Verkondigen die decreet, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* moet verschijnen.

Brussel, op 31 mei 2000.

De Minister-President, belast met Internationale Betrekkingen,
H. HASQUIN

De Minister van Begroting, Cultuur en Sport,
R. DEMOTTE

De Minister van Kinderwelzijn, belast met Lager Onderwijs, het onthaal en de opdrachten aan ONE,
J.-M. NOLLET

De Minister van Secundair Onderwijs, Kunsten en Letteren,
P. HAZETTE

De Minister van Hoger Onderwijs en Wetenschappelijk Onderzoek,
Mevr. F. DUPUIS

De Minister van de Audiovisuele Sector,
Mevr. C. DE PERMENTIER

De Minister van Jeugdzaken, Openbaar Ambt en Onderwijs voor sociale promotie,
W. TAMINIAUX

De Minister van Jeugdzorg en Gezondheid,
Mevr. N. MARECHAL

—
Nota

(1) *Zitting 1999-2000.*

Documenten van de Raad. — Ontwerpdecreet, nr. 68-1. — Verslag, nr. 68-2.

Integraal verslag. — Bespreking en aanneming. Zitting van 16 mei 2000.



F. 2000 — 1439

[S – C – 2000/29237]

31 MAI 2000. — Décret portant confirmation des conditions d'admission dans les diverses années, formes et options de l'enseignement secondaire (1)

Le Conseil de la Communauté française a adopté et Nous, Gouvernement, sanctionnons ce qui suit :

Article 1^{er}. Les modifications aux articles 19 et 26 de l'arrêté royal du 29 juin 1984 relatif à l'organisation de l'enseignement secondaire, déterminés par le Gouvernement et reprises en annexe, sont confirmées conformément à l'article 43, 2^o, du décret du 24 juillet 1997 définissant les missions prioritaires de l'enseignement fondamental et de l'enseignement secondaire et organisant les structures propres à les atteindre.

Art. 2. Le présent décret entre en vigueur à la date de parution au *Moniteur belge*.

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 31 mai 2000.

Le Ministre-Président, chargé des Relations internationales,
H. HASQUIN

Le Ministre du Budget, de la Culture et des Sports,
R. DEMOTTE

Le Ministre de l'Enfance, chargé de l'Enseignement fondamental, de l'accueil et des missions confiées à l'O.N.E.,
J.-M. NOLLET

Le Ministre de l'Enseignement secondaire, des Arts et des Lettres,
P. HAZETTE

La Ministre de l'Enseignement supérieur et de la Recherche scientifique,
Mme F. DUPUIS

La Ministre de l'Audiovisuel,
Mme C. DE PERMENTIER

Le Ministre de la Jeunesse, de la Fonction publique et de l'Enseignement de Promotion sociale,
W. TAMINIAUX

La Ministre de l'Aide à la Jeunesse et de la Santé,
Mme N. MARECHAL

—
Note

(1) *Session 1999-2000.*

Documents du Conseil. — Projet de décret, n° 70-1. — Rapport, n° 70-2.

Compte rendu intégral. — Discussion et adoption. Séance du 16 mai 2000.

ANNEXE

Dans l'article 19 de l'arrêté royal du 29 juin 1984 relatif à l'organisation de l'enseignement secondaire, le § 3 est remplacé par la disposition suivante :

« § 3. Le ministre qui a l'enseignement secondaire dans ses attributions classe les différentes options organisées dans les septièmes années organisées à l'issue du troisième degré de l'enseignement technique de qualification et de l'enseignement professionnel en options :

- 1° dont l'accès est limité aux élèves porteurs d'un certificat de qualification particulier qu'il fixe;
- 2° dont l'accès est limité aux élèves porteurs d'un des certificats de qualification qu'il fixe;
- 3° dont l'accès est ouvert à tous les élèves qui ont réussi une sixième année de l'enseignement secondaire de plein exercice.

Le ministre fixe également les options qui sont accessibles aux élèves qui ont terminé avec fruit une sixième année d'études de l'enseignement technique de transition, en fonction du répertoire des options formant l'annexe I de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 14 juin 1993 fixant le répertoire des options de base dans l'enseignement secondaire.

Par dérogation à l'alinéa 1^{er}, les élèves qui ont terminé avec fruit la sixième année d'études de l'enseignement technique dans l'option « aspirant/aspirante en nursing » et les élèves qui ont terminé avec fruit la sixième année d'études de l'enseignement professionnel dans l'option « puériculture » sont admis en septième année de l'enseignement professionnel dans l'option « puériculteur/puéricultrice ».

Par dérogation au même alinéa, les élèves qui ont terminé avec fruit la sixième année d'études de l'enseignement technique dans l'option « arts plastiques » sont admis en septième année de l'enseignement technique de qualification, dans l'option « technicien/technicienne en multimédia ».

Le ministre qui a l'enseignement secondaire dans ses attributions peut autoriser l'accès des élèves visés aux alinéas 3 et 4 à d'autres options qu'il fixe. Il peut également autoriser l'accès à des options débouchant sur un certificat de qualification, dans le respect des conditions d'admission, aux élèves qui ont terminé avec fruit une sixième année d'études dans une option classée NP dans le répertoire des options formant l'annexe II de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 14 juin 1993 précité.

A l'article 26 du même arrêté, sont apportées les modifications suivantes :

- 1° le § 1^{er}, 3°, est complété par les mots suivants : « lorsque l'option suivie correspond à un profil de formation »;
- 2° le § 1^{er}, 4°, est complété par les mots suivants : « lorsque l'option suivie correspond à un profil de formation »;
- 3° le § 1^{er}, 5°, est complété par les mots suivants : « lorsque l'option suivie correspond à un profil de formation »;
- 4° l'article est complété par la disposition suivante :

« § 3. Les septièmes années de perfectionnement ou de spécialisation au terme desquelles il n'est pas délivré de certificat de qualification sont sanctionnées par une attestation de compétences complémentaires au certificat de qualification qui a permis l'accès à cette année de perfectionnement ou de spécialisation. »

Vu pour être annexé au décret du Conseil de la Communauté française du 31 mai 2000 portant confirmation des conditions d'admission dans les diverses années, formes et options de l'enseignement secondaire.

VERTALING

N. 2000 — 1439

[C — 2000/29237]

31 MEI 2000. — Decreet tot bevestiging van de toelatingsvoorwaarden voor de verscheidene jaren, vormen en opties in het secundair onderwijs (1)

De Raad van de Franse Gemeenschap heeft aangenomen en Wij, Regering, bekrachtigen wat volgt :

Artikel 1. De wijzigingen in artikelen 19 en 26 van het koninklijk besluit van 29 juni 1984 betreffende de organisatie van het secundair onderwijs, waartoe besloten door de Regering en opgenomen in de bijlagen, zijn bevestigd overeenkomstig artikel 43, 2°, van het decreet van 27 juli 1997 dat de prioritaire taken bepaalt van het basisonderwijs en van het secundair onderwijs en de structuren organiseert die het mogelijk maken ze uit te voeren.

Art. 2. Onderhavig decreet treedt in werking op de dag dat het in het *Belgisch Staatsblad* verschijnt.

Verkondigen onderhavig decreet, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* moet verschijnen.

Brussel, 31 mei 2000.

De Minister-President, belast met Internationale Betrekkingen,
H. HASQUIN

De Minister van Begroting, Cultuur en Sport,
R. DEMOTTE

De Minister van Kinderwelzijn, belast met Lager Onderwijs, het onthaal en de opdrachten aan ONE,
J.-M. NOLLET

De Minister van Secundair Onderwijs, Kunsten en Letteren,
P. HAZETTE

De Minister van Hoger Onderwijs en Wetenschappelijk Onderzoek,
Mevr. F. DUPUIS

De Minister van de Audiovisuele Sector,
Mevr. C. DE PERMENTIER

De Minister van Jeugdzaken, Openbaar Ambt en Onderwijs voor sociale promotie,
W. TAMINIAUX

De Minister van Jeugdzorg en Gezondheid,
Mevr. N. MARECHAL

—
Nota

(1) *Zitting 1999-2000.*

Documenten van de Raad. — Ontwerpdecreet, nr. 70-1. — Verslag, nr. 70-2.

Integraal verslag. — Bespreking en stemming. Zitting van 16 mei 2000.

—
BIJLAGE

In artikel 19 van het koninklijk besluit van 29 juni 1984 betreffende de organisatie van het secundair onderwijs, wordt §3 vervangen door de volgende bepaling :

« § 3. De Minister bevoegd voor het secundair onderwijs rangschikt de verschillende opties die worden georganiseerd in de zevende jaren op het einde van de derde graad in het technisch kwalificatie-onderwijs en het beroepsonderwijs in opties :

1° waarvan de toegang beperkt is tot de leerlingen die houder zijn van een bijzonder kwalificatiegetuigschrift dat hij vaststelt;

2° waarvan de toegang beperkt is tot de leerlingen die houder zijn van een van de kwalificatiegetuigschriften die hij vaststelt;

3° waarvan de toegang open staat voor alle leerlingen die een zevende jaar uit het voltijds secundair onderwijs met goed gevolg hebben doorlopen.

De minister bepaalt tevens de opties die gekozen kunnen worden door de leerlingen die een zesde studiejaar uit het technisch overgangsonderwijs met vrucht hebben beëindigd, naargelang de lijst van opties uit bijlage I van het besluit van de Franse Gemeenschapsregering van 14 juni 1993 houdende het repertorium van de basisopties in het secundair onderwijs.

In afwijking van het eerste lid worden de leerlingen die het zesde studiejaar uit het technisch onderwijs met optie « aspirant/aspirante verpleegkundige » met vrucht beëindigd hebben en de leerlingen die het zesde studiejaar uit het beroepsonderwijs met optie « kinderverzorging » met vrucht beëindigd hebben, toegelaten tot het zevende jaar uit het beroepsonderwijs met optie « kleuteronderwijzer(es) ».

In afwijking van hetzelfde lid worden de leerlingen die het zesde studiejaar uit het technisch onderwijs met optie « plastische kunsten » met vrucht beëindigd hebben, toegelaten tot het zevende jaar in het technisch kwalificatiejaar met optie « technicus multimedia ».

De minister bevoegd voor secundair onderwijs kan de in het derde en vierde lid bedoelde leerlingen toegang verlenen tot andere opties die hij vaststelt. Mits inachtneming van de toelatingsvoorwaarden kan hij eveneens de leerlingen toegang verlenen tot opties die worden afgesloten met een kwalificatiegetuigschrift als deze leerlingen een zesde studiejaar in een optie geklasseerd als NP in het repertorium van de opties vermeld in de bijlage II van het voornoemd besluit van de Franse Gemeenschapsregering van 14 juni 1993 met vrucht beëindigd hebben.

In artikel 26 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° § 1, 3°, wordt aangevuld met de volgende woorden : « wanneer de gevolgde optie overeenstemt met een opleidingsprofiel »;

2° § 1, 4°, wordt aangevuld met de volgende woorden : « wanneer de gevolgde optie overeenstemt met een opleidingsprofiel »;

3° § 1, 5°, wordt aangevuld met de volgende woorden : « wanneer de gevolgde optie overeenstemt met een opleidingsprofiel »;

4° het artikel wordt aangevuld door de volgende bepaling :

« § 3. De zevende perfectie- of specialisatiejaren op het einde waarvan geen kwalificatiegetuigschrift wordt uitgereikt, worden afgesloten met een attest van bijkomende vaardigheden bovenop het kwalificatiegetuigschrift dat toegang verleende tot dit perfectie- of specialisatiejaar. »

Gezien om te worden gevoegd bij het decreet van de Franse Gemeenschapsraad van 31 mei 2000 tot bevestiging van de toelatingsvoorwaarden voor de verschillende jaren, vormen en opties in het secundair onderwijs.